

متن مقطع متوسطه:

این ترجمه فارسی تماس تلفنی پیش ثبت نام برای مدرسه متوسطه از سوی پیغام‌رسان مدرسه است که شما به زبان انگلیسی دریافت خواهید کرد:

این پیام بسیار مهم از سوی مدارس شورای آموزش و پرورش منطقه تورنتو برای فرزند شما است که ماه سپتامبر آینده به کلاس (مختص هر کودک) می‌رود. (شما برای هر یک از فرزندان خود، یک تماس تلفنی دریافت خواهید کرد. تماس‌ها بر اساس پایه کلاسی آنها شناسایی می‌شوند.)

وزارت آموزش و پرورش اعلام کرده است که مدارس متوسطه بر اساس مدل روزهای سازگار شده و با معیارهای تقویت شده بهداشت و ایمنی بازگشایی خواهند شد. در مدارس TDSB، دانش آموزان هر یک روز در میان، در کلاس‌هایی با اندازه کوچکتر با حدود 15 دانش آموز در مدرسه حاضر خواهند شد، در حالی که آموزش در منزل ادامه خواهد یافت، شامل هم زمان کاری مستقل و هم تدریس هماهنگ به صورت زنده.

به علاوه، مدارس طبق برنامه چهار ترمی فعالیت خواهند کرد، که سال تحصیلی را به چهار بخش 44 روزه تقسیم می‌کند، و دانش آموزان در هر ترم، دو دوره را می‌گذرانند.

اگر انتخاب کنید که در ماه سپتامبر آینده فرزند خود را برای آموزش حضوری به مدرسه نفرستید، یک مدل با آموزش کامل از راه دور از طریق مدرسه مجازی آموزش از راه دور TDSB برای فرزند شما در منزل موجود خواهد بود. آموزش از راه دور از طریق مدل مدرسه مجازی مرکزی ارائه خواهد شد زیرا منابع کافی برای تامین مدل مدرسه انفرادی وجود ندارد.

مدرسه شما نیاز دارد لیست‌های کلاسی خود را برای ماه سپتامبر آماده کند، بنابراین ما از شما می‌خواهیم تا در این زمان فرزندان را برای آموزش حضوری (یعنی در محل مدرسه) یا آموزش از راه دور (یعنی در مدرسه مجازی) ثبت نام کنید.

1) مدلی که فرزند شما به آن طریق در ماه سپتامبر به مدرسه باز خواهد گشت:

برای انتخاب گزینه «فرزندم حضوری شرکت خواهد کرد»، عدد 1 را فشار دهید

برای انتخاب گزینه «فرزندم در مدرسه مجازی برای آموزش از راه دور شرکت خواهد کرد»، عدد 2 را فشار دهید

از ثبت نام شما سپاسگزاریم. برای دریافت اخبار تازه و جدیدترین اطلاعات درباره مراحل بعدی، لطفاً به وب سایت ما به آدرس www.tdsb.on.ca مراجعه کنید.